



ראקסנאר א מירקישע מינארעטס 15

באק-אי ווירדזשינא מינארעטס 10



נעמאכט אין דער וועלט פון וועטערן ליט

האלב אומזיסט!!

מיר נעבען יעצט אוועק 10 ערליי סטילס

קאבינעט בילדער

רעגולאר פרייז פון \$5.50 ביז \$8.00

יעצט בלויז \$2.75 א דאזען פאסטיל קארד בילדער

6 שטיק 50 סענט 15 שטיק 1 דאלאר

משארמש בערענשטיין און וואלטער פאטאגראפערס

576 MAIN STREET PHONE GARRY 4144

QUEEN'S THEATRE SELKIRK AVE.

פרייטאג דעם 22טן דעצעמבער בר כוכבא שבת דעם 23טן דעצעמבער דער אידישער גלח

מאנטיג דעם 25טן דעצעמבער די כשופמאכערין אדער קאלדונא אבענד גבור החיל

דייטשע שטימע פון די שנארערס פרייטאג דעם 29טן דעצעמבער דער גרינער בחור

שבת אבענד דעם 30טן דעצעמבער דיא 2 סערושאנטען

פערלאנגט

בוקוואלד'ס כרויט

די בעסטע און ריינסטע נעמאכט און מער די סאניטאריש לאוס יעדער איז וועלקאמען צו פרוקטן די בעקער שאפ

123 Salter Street Phone St. John 1655

א זינגער מאשין

אויף לייכטע אויסצאחלונגען און נאראטורס צופרידענהייט קענען איהר קריגען דורך דעם אנטעם פון זינגער מאשיןעס

פראטאן, 436 פרייטאג פאזאן 1349

די פאלקס בוכהאנדלונג

2 סוללער און 1 הורעוועס פראסט אין ענגליש-אידיש און אידיש-ענגליש רעגולאר פרייז \$3.50 - יעצט \$1.75

824 Main Street Phone St. John 143

אי די טהעאטער

אין קווינס טהעאטער מיטוואך דעם 18טן יאנואר וועט סר. אוהארטעלעגראפערעטען אין יעקב נאדוויץ מיסטערעווערק דער הויטער איד

דייטשע אבענד וועט זיין אויבאר מילעצערס עררען אבענד וועט ער וועט אונטערן און דער זעהר קאמישער ראליע פייוויל באהאקן האט און א שעה לעבענס בילד ביי וועלכען דאס פובליקום וועט זיך פילע אמורען

אין נרענד טהעאטער א פראסטאלע פליי וועט אויפ-געפירט ווערען אין דעם נרענד טהעאטער נעקסטע וואך פון א קינסטלער אבענד דאס טהעאטער און אלעס וואס איהר זעהט אין נרענד טהעאטער איז אמורענד און ערשאפט איך ניסטי-נעם עררענדען אין פאל בלוז איז נענד איהר זאלט קומען אין די נרענד טהעאטער און איהר זאלט זיך אויבער צייען אין דער רייטינגס וואס מיר ערשרעבען

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

אין נרענד טהעאטער די קריסטאס וואך וועט אין וואקער טהעאטער זיין זעהר א אינטערעסאנטע פארטאם: הען זיי ווער טווענען וואך

דיא הנוכה לאמקע

THE HANUCCAH PANCAKE רעדאקטירט פון א לאמקע פרעסער

כילאד און לאד אב פון איד און זיי פון האם זיך מיין מאמע געוואונטען איין זאך נור ווען איד בין א קינד נאך געוועזן געוואלט האט זי חסד איהר קינד זאל נור שייכלען דאס וויינען אינאנצען פל נעלען



א פערענליכע פקשה איך בעט מיין בלודער פראטאן או ער זאל אריינשטעלען זיין פיי-שורף און קענען זיך אריינשטעלען די לעזער וויסען דאס ער איז דער אנטעם פון די זינגער מאשיןעס וועלען זיי איהם פארטאמלען און צווייטענס וועט מען וויסען די מיינונג מאכען פון די פראטאן 10 און 15

זו פלעגט מיר דערקושען די לילדעך מיר קענען זיין נאך שוין נאך חסות זי פלעגט מיר אויך קוקען אין די אויבערען לאנגע - נ, לאך שוין, לאך מיין נסחוי

און ס'וועט וואס דו האסט געוואונטען זיך אבער דאס הייסט מיר פערנעמען דאס לעבען איד לאך יעצט פון נהלים פון ווערס אוועלעך וואס מיינען ווי אדלעך צו שוועבען

און לאך און איד וויין איצט צוזאמען אפטמאל איד לאך מיט נאל ביטערע טרעהען עס פרעסט מיר דאס הארץ מיינס אויף ישראלעס קעפיל וואס ווערט פון פארטאשעס נעשארען

און איד לאך און לאך אב מיט יאשעווערעס פון עמי ארצים נראכע ווננאשעס וואס זענען זיך ברייטלעך אויף קהלישע פלייצעס און דעראנען אפטמאל נאך קולאקעס ווי שאפען מיט לעקשורס און ערדעס נאמן לאנגע און ווייסען אליין סעהר פון טראפע און זאנט איהר א ווארט זיי פערווארפען ווי באלד איד מיט שמוין און מיט דרושת פערפילטע

הנוכה חכמות

ווען מען האט געפרענט טסביטען וואס ער קען בעסער זי שפיעלען אדער צו האלפען פאליטישע רעדעס האט ער גענומען ערעס ווייסן, און האלט דאס אין דערהי. איד קען פירער זאכען ניט דעפאר קען איד נעממען נעלד פון ניי אישע פאליטישענס

קריסטעס פרעזענטעס

אין א געוויסער פיעטא איז דו מיט שעהנאלד אריינקומען פרוהער ווי צו האלט בעראפסט אריינקומען אויף דער פיהלע וואס טוהט איהרן האט אונטערזייען פרייען דער סולאר איהר האט דאך צוגעהערט די נאנצע מענען - נשקעה, נשקעה, משה וועט דאס אויפגען און נאך דער קויפען מיט דעם - האט זי גענומען ערעס

די מעלעפאן קאמע

אין היענער נאווערעטעס איז פרוהליך א ציט מען ופט דארט און מען וויליאקעס מיינס זיך צו דעם מעלעפאן און יעדער ביי דער קאסע כרוקעס ויעדער וויל וואס סעהר פאר זיך פערווארפען זיך אויף שפעטער און ערענע רוקס אין פאקעט'ס זען און ווערט צו מאל אליין פסעטער

א סענע אין נאם

נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

נאטיצען

ווען אין אמעריקא - זאנט אמעריקא צין אינספעקטאר - זאל זיין נאך איי-נער וואלט אויסגעקומען אויף יעדע 367 סענען איין משונגען אונד צאחל ואל שטימען איין בעשלאסען גע-ווארען אויסצושטיקען און אייגענע פון די גרינדער פון דער רודיקאלער שולע

א סענע אין נאם

א סענע אין נאם - נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

א סענע אין נאם

א סענע אין נאם - נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

א סענע אין נאם

א סענע אין נאם - נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

א סענע אין נאם

א סענע אין נאם - נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

א סענע אין נאם

א סענע אין נאם - נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

א סענע אין נאם

א סענע אין נאם - נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

א סענע אין נאם

א סענע אין נאם - נאך די עלעקטאנס פון מן לופט אין פערט סיט א פעלעל אונטערן ארם ווערט פערמאלטען זיי אונטערזייען - הען זיי ווער טווענען וואך

בריעף פון רוסלאנד.

דער יום טוב פון גבורות.

הנחבה דאס איז דער איינציגער איד... דער יום טוב פון גבורות... דער יום טוב פון גבורות...

בריעף פון רוסלאנד... דער יום טוב פון גבורות... דער יום טוב פון גבורות...

THE CANADIAN ISRAELITE DER CANADIAN YID. The only Jewish Weekly in the Dominion of Canada. B. GOLDSTEIN, Editor. Canadian Israelite Publishing Company. 823 Main Street Phone St. John 1454 Winnipeg, Man. Subscription: 1 Year \$1.00, 6 Months 60c.

די ברכה אינם מויל פון א רשע.

עס איז בעקערט אפנים אז די וואס זינגען געזען מינוספאל איבערשיס... די ברכה אינם מויל פון א רשע...

ווען די צווייטעלעך שטרעקען זיך... דער ווינטער איז דא... דער ווינטער איז דא...

ווינטער איז דא... דער ווינטער איז דא... דער ווינטער איז דא...

ווינטער מאמווען.

ווינטער מאמווען... דער ווינטער איז דא... דער ווינטער איז דא...

re n.r. school

אייזער-דריי שטאפער
מאדערןע און סטענדר
ענדליך אפערען מיר אייך'ן קאלומביא
HORNLESS
נוו וואס אריינסקעלען
ווייס אב-נו-דרייסן

ליריק \$39.80



נוו וואס אריינסקעלען
ענחאלט 3 ראבל רעקארדס
16 1/2 פליקעטשן נאר איינער
בויסט \$7.80 קעט און
\$4.00 מאנאטליך.

מיר א שטארקען ראבל פריינד-מא
פאר קליינט אב די סענעד, א צען
אינמיטן מיר'ן סייבל, דינסטע סענעד
אום און די לעצטע האנטע קלייט. העלע
צוואנגענדער פערלירט נישט קיין פארמס
קליינע אויסצואהאלטענע, צווייטערענדיג
נארמאלער.

מיר א שטארקען ראבל פריינד-מא
פאר קליינט אב די סענעד, א צען
אינמיטן מיר'ן סייבל, דינסטע סענעד
אום און די לעצטע האנטע קלייט. העלע
צוואנגענדער פערלירט נישט קיין פארמס
קליינע אויסצואהאלטענע, צווייטערענדיג
נארמאלער.



295 פארמירדענע וועג, וויניפעג, מאן.

אויף א מאסאכאראד באר
א נאנן אינמערגאנגען און
אבען פארניע וואך פערבראכט
נום זיינען אוועקגענוען געווען אויף
פארמירדענע וועג, וויניפעג, מאן.

דער אלטער פיינזלפער

דער אלטער פיינזלפער איז א קע
פיהלע משאירי פערמאנען און קע
ניס פערמאנען די עטליכע אריבע לייט
אין שטארט אז אין דעם נישט שולדיג
דאס אידישע פובליקום, נור אונזערע
פיהרערס וועלעך האבען נישט קיין ריכ-

מיר א שטארקען ראבל פריינד-מא
פאר קליינט אב די סענעד, א צען
אינמיטן מיר'ן סייבל, דינסטע סענעד
אום און די לעצטע האנטע קלייט. העלע
צוואנגענדער פערלירט נישט קיין פארמס
קליינע אויסצואהאלטענע, צווייטערענדיג
נארמאלער.

די געזונטע ס. נ. פארטוי

וויניפעג דער פלאן וועגען דער צייטונג
צווישן די פארטוי און די געזונטע ס. נ. פארטוי
וועגען ארויסגעבען א וועקסלעכע
צייטונג. איינשטימיג איז אנגענומען
ווי אויך צו שאפען 200 סובסאקריבער
אין וויניפעג. עס איז אויך פערשלאסען
געווארען צו שטעלען זיך אין פערבי-
דונג מיט דעם צ. נ. ק. און אנהייבען זי-
ען פונקציאנירען אלס פערטוי. אויב
מעגליך אנצושליסען זיך צום אריינמיטער
רינג אלס א בענדער. ס. נ. פארטוי.
עס זיינען פארגעקומען וואהלען פאר
אן עקזעקוטיוו קאמיטע און וועלכער
עס זיינען אריין פאלגענדע חברי: זע-
לער, ניינשטיין, קליינשטיין און חברה
נעלסאן. אלס סעקרעטאר איז ערוועלט
ווערען חבר ב. סילער. אלע אלטע
חברי זיי אויך נייע וועלכע ווילען זיך
אנשליסען צום פערטוי זיינען נעכטען
זיך צו מעלדען צום סעקרעטאר אין
פאלקס בוכהאלדונג, 824 מיינ סט.
די ק א מ י ע

זדקה הכללית דער וויניפעג

דער אלטער פיינזלפער איז א קע
פיהלע משאירי פערמאנען און קע
ניס פערמאנען די עטליכע אריבע לייט
אין שטארט אז אין דעם נישט שולדיג
דאס אידישע פובליקום, נור אונזערע
פיהרערס וועלעך האבען נישט קיין ריכ-

דער ערשטער פריינד רעדאקטאר

ווערטהער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר

דער אלטער פיינזלפער

דער אלטער פיינזלפער איז א קע
פיהלע משאירי פערמאנען און קע
ניס פערמאנען די עטליכע אריבע לייט
אין שטארט אז אין דעם נישט שולדיג
דאס אידישע פובליקום, נור אונזערע
פיהרערס וועלעך האבען נישט קיין ריכ-

מיר א שטארקען ראבל פריינד-מא
פאר קליינט אב די סענעד, א צען
אינמיטן מיר'ן סייבל, דינסטע סענעד
אום און די לעצטע האנטע קלייט. העלע
צוואנגענדער פערלירט נישט קיין פארמס
קליינע אויסצואהאלטענע, צווייטערענדיג
נארמאלער.

די געזונטע ס. נ. פארטוי

וויניפעג דער פלאן וועגען דער צייטונג
צווישן די פארטוי און די געזונטע ס. נ. פארטוי
וועגען ארויסגעבען א וועקסלעכע
צייטונג. איינשטימיג איז אנגענומען
ווי אויך צו שאפען 200 סובסאקריבער
אין וויניפעג. עס איז אויך פערשלאסען
געווארען צו שטעלען זיך אין פערבי-
דונג מיט דעם צ. נ. ק. און אנהייבען זי-
ען פונקציאנירען אלס פערטוי. אויב
מעגליך אנצושליסען זיך צום אריינמיטער
רינג אלס א בענדער. ס. נ. פארטוי.
עס זיינען פארגעקומען וואהלען פאר
אן עקזעקוטיוו קאמיטע און וועלכער
עס זיינען אריין פאלגענדע חברי: זע-
לער, ניינשטיין, קליינשטיין און חברה
נעלסאן. אלס סעקרעטאר איז ערוועלט
ווערען חבר ב. סילער. אלע אלטע
חברי זיי אויך נייע וועלכע ווילען זיך
אנשליסען צום פערטוי זיינען נעכטען
זיך צו מעלדען צום סעקרעטאר אין
פאלקס בוכהאלדונג, 824 מיינ סט.
די ק א מ י ע

זדקה הכללית דער וויניפעג

דער אלטער פיינזלפער איז א קע
פיהלע משאירי פערמאנען און קע
ניס פערמאנען די עטליכע אריבע לייט
אין שטארט אז אין דעם נישט שולדיג
דאס אידישע פובליקום, נור אונזערע
פיהרערס וועלעך האבען נישט קיין ריכ-

דער ערשטער פריינד רעדאקטאר

ווערטהער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר

דער אלטער פיינזלפער

דער אלטער פיינזלפער איז א קע
פיהלע משאירי פערמאנען און קע
ניס פערמאנען די עטליכע אריבע לייט
אין שטארט אז אין דעם נישט שולדיג
דאס אידישע פובליקום, נור אונזערע
פיהרערס וועלעך האבען נישט קיין ריכ-

מיר א שטארקען ראבל פריינד-מא
פאר קליינט אב די סענעד, א צען
אינמיטן מיר'ן סייבל, דינסטע סענעד
אום און די לעצטע האנטע קלייט. העלע
צוואנגענדער פערלירט נישט קיין פארמס
קליינע אויסצואהאלטענע, צווייטערענדיג
נארמאלער.

די געזונטע ס. נ. פארטוי

וויניפעג דער פלאן וועגען דער צייטונג
צווישן די פארטוי און די געזונטע ס. נ. פארטוי
וועגען ארויסגעבען א וועקסלעכע
צייטונג. איינשטימיג איז אנגענומען
ווי אויך צו שאפען 200 סובסאקריבער
אין וויניפעג. עס איז אויך פערשלאסען
געווארען צו שטעלען זיך אין פערבי-
דונג מיט דעם צ. נ. ק. און אנהייבען זי-
ען פונקציאנירען אלס פערטוי. אויב
מעגליך אנצושליסען זיך צום אריינמיטער
רינג אלס א בענדער. ס. נ. פארטוי.
עס זיינען פארגעקומען וואהלען פאר
אן עקזעקוטיוו קאמיטע און וועלכער
עס זיינען אריין פאלגענדע חברי: זע-
לער, ניינשטיין, קליינשטיין און חברה
נעלסאן. אלס סעקרעטאר איז ערוועלט
ווערען חבר ב. סילער. אלע אלטע
חברי זיי אויך נייע וועלכע ווילען זיך
אנשליסען צום פערטוי זיינען נעכטען
זיך צו מעלדען צום סעקרעטאר אין
פאלקס בוכהאלדונג, 824 מיינ סט.
די ק א מ י ע

זדקה הכללית דער וויניפעג

דער אלטער פיינזלפער איז א קע
פיהלע משאירי פערמאנען און קע
ניס פערמאנען די עטליכע אריבע לייט
אין שטארט אז אין דעם נישט שולדיג
דאס אידישע פובליקום, נור אונזערע
פיהרערס וועלעך האבען נישט קיין ריכ-

דער ערשטער פריינד רעדאקטאר

ווערטהער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר

פארמערפליכער שאץ

העססען הינארעטס

דער
ארבע
מאנע
סמוק.

10
פאר
10
סענט.

ווערטהער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר
אין דער ערשטער פריינד רעדאקטאר

דער אלטער פיינזלפער איז א קע
פיהלע משאירי פערמאנען און קע
ניס פערמאנען די עטליכע אריבע לייט
אין שטארט אז אין דעם נישט שולדיג
דאס אידישע פובליקום, נור אונזערע
פיהרערס וועלעך האבען נישט קיין ריכ-

North End Realty Co.

L. Cooperstock & A. Avria, Prop.

אידער איהר קויפס א הויז לוינט זיך איך צו וויסן פרויען... 482 SELKIRK AVE. PHONE ST. JOHNS 1354

NORTHERN CROWN BANK

הויפט אפיס אין וויניפע

מוסט קאפיטאל \$2,200,000... 42 HARBOUR STREET PHONE MAIN 2311

ספעשיל נאמיס צו שניידערס און פארערס... R. S. ROBINSON, 42 HARBOUR STREET

DE. ADAMS COAL LIMITED... HEAD OFFICE PHONES GARRY 740 & 741

דערמאנהט דעם קענענער איד.

אין אלד קאנטרי

שיפסקארטען אויף אלע הויפט ליינס... TRENHOLME & TYMCHORAK

856 מיינ סטריט... 427 סט. דזשאן

וויילט איהר אייער פערד... The North West Harness Shop

עסמ

שיקאנאר סמוק פלייש, קארענביעה און צונגען... 260 דארין עוועניו (סיניוקס האל)

S. BRAND ברענד... 433 סעלקירק עוו. 1866 נאמער דייס עוו.

CANADIAN NORTHERN RAILWAY... דעצעמבער עקסקורשאנס

קריסטמס עקסקורשאן טיקעטס... קריסטמס טיקעטס פאר סטיל

נ. שערניאק... קריסטמס טיקעטס פאר סטיל

E. CHERNIACK and Company... 890 מיינ סטריט

BUSTER BROWN CLOTHING CO. Brofstein & Clark, Props.

א פראקטישער בוקדיפער... 895 Main Street

Northern Wine Co. 215 מארקעט סט.

איהר מענטש שוין חתונה האבען... 478 סט. דזשאן

AMUSEMENTS. The Walker... 5520 נערי

WINNIPEG... לינא ריווער

Empress... 26 סענטעל

Grand THEATRE... קוויין אפ די היי הוועי

BIJOU THEATRE... פון פאמא פלעיט

ROYAL THEATRE... פראנראם נעבימס

ELITE THEATRE... פארמירוש און סטימה

עלעקטריק וועם אדווערטייזען די שמאדס... 54 קינג סט.

וולאדימיר דעפאקסאן... מענטראל

EMPRESS THEATRE... די פאלקס בוכהאנדלונג

PEOPLE'S BOOK STORE... 824 Main Street